

lett egyesülve nem a felekezeti érdekének szűkkeblű szempontjait tartják legfőbbnek, de a haza s nemzet egységes ereje szilárdításának érdekében együttesen fogják a helyes s megnyugtató megoldás létrejöttét lehetővé tenni.

A nagy-beckereki új vásártér tárgyában.

Tekintetes szerkesztő úr!

A „Torontál“ című hivatalos lapot gondos szerkesztésben követett irányelveinél fogva olyannak ismerem, hogy a magánérdek védelmére semmit, de annál több időt és nagyobb teret szentel a közérdek védelmére. Ezért tehát Nagy-Beckerek város jövő fejlődésében nem kis szerepre hivatott mozzanatra akarom a t. szerkesztő úr becses figyelmét felhívni. Ennek tárgyalását megelőzőleg két körülményt kell konstatálnom:

Az egyik az, s ebben azt hiszem, mindenki egyetért vélem, hogy Nagy-Beckerek meglehetősen fejlődő kereskedelmi város. Kereskedelmi érdekeinek előmozdítására az utolsó évtizedben az intéző körök által sok újítás kezdeményeztetett s részben fejeztetett be; sok van elintézés alatt. Az előleklből itélve a következő évtized még termékenyebb lesz.

A város azonban nem csak terménykereskedőváros, hanem évi öt országos vásárjánál fogva az ipar és állatkereskedés szempontjából is az alföld egyik központja. Ha a terménykereskedés könnyebbítése a közutak és az egyetlen vizint gondozása, vasutak létesítése által támogatásban részesült, természetes, hogy az ipar és állatkereskedés fokozása is gondozást igényel.

Ha a terménykereskedelemnek hely kell, még pedig alkalmas, olcsón és könnyen hozzáférhető hely, a mi mindenki előtt csak természetesnek látszik, nem mondhatok s más sem mondhat mást az ipar és állatvásárról sem. Ennek is alkalmas, olcsón és könnyen hozzáférhető helyre van szüksége, hogy lendületet nyerjen.

A nagy-beckereki állatvásártér egy törvény- és ministeri rendelet folytán ez évi

decemberhó 31-től kezdve jelenlegi helyén többé fenn nem tartható; a városnak tehát gondoskodnia kell arról, hogy már a legközelebbi országos vásár számára a városon kívül alkalmas és czélszerűen berendezett vásártér álljon rendelkezésre. Ez volt az, mit másod sorban kellett konstatálnom s ebben már csak azért leszek mindenki vélem egy véleményen, mert a dolgon változtatni, az intézkedés elöl kitérni nem lehet.

Egy vásárteret, még pedig olyan vásárteret kell tehát a városnak berendeznie, mely hosszú évtizedeken át lesz hivatva a közeli és távoli környék, valamint a város közönségének kényelmére vagy a vásártér helyének megválasztásához képest, — kényelmetlenségére, bosszúságára szolgálni. — Egy alkalmas térnek kiválasztása, annak a követelményeknek megfelelő berendezése nem kicsinyelendő feladat. Nem már azért sem, mert a vásári bérlet összege a város egyik jelentékeny jövedelmi forrását képezi. Minél alkalmasabb helyen van a vásár, annál látogatottabb, minél látogatottabb, annál több bérösszeg követelhető, de annál szívesebben is bérelnek.

Lássuk futólagosan mi minden kívántatik meg ahhoz, hogy egy vásár látogatott legyen? Viszont, melyek azon körülmények, a melyek a vásár tömeges látogatásától a közönség kedvét elveszik?

Nem szándékozom a nagy-beckereki közönség elébe követendő mintaképpen egy chicagói vásárteret állítani, hol a vásártér több vasúti vonalnak van részben kiindulási, részben végállomása s érintési pontja; hol több ezer embert magába fogadni és teljes kényelemmel ellátni képes szállodák, több ezer darab mindenféle fajta állat befogadására istállók vannak berendezve; hol az állatok takarmányozása vállalatnak van kiadva s minden néven nevezendő szükségletét a vásártéren szerezheti be a vásáros közönség; hol vásári vágóhidak állanak rendelkezésre a vásáron vett, onnan levágott állapotban elszállítani szándékolt állatok levágására; hol a vásártérrel nagy terjedelmű hízalók állanak közvetlen összeköttetésben stb. Nem, ezt nem szándékozom tenni, mert erre sem szüksége, sem ereje nincsen a városnak; hanem igen is azt szándékozom ez által illusztrálni, hogy az adott kényelem a közönségre milyen vonzó erővel bír; az eladni és venni szándékozó közönséget milyen erővel ragadja a

vásárra azon körülmény, hogy a hol megérkezett és kiszállt, ott a vásár, ott a szálloda; a hova eladni valója megérkezett, az nem a város, hanem annak vásártere; ha munkáját elvégezte, bevásárlását megtette, eladni valóját eladta, a vásártérről lép a vasúti kocsiba; a vett portékát az el nem adott állatot stb. a vásártérről egyenesen a vagonba rakja; nem kell fiakker, nem kell fuvar, nem kell hajcsár s főleg nincsen kitéve annak, hogy késedelmet szenved, mert a ki a vasut állomásnál van, az már jóformán otthon van. Hiszen a chicagói vásár sem volt már kezdetben az, a mi ma; nem létesült óriási forgalma egyszerre, hanem a közönség mindenféle apró és nagy meglepetések, de főleg a rendszeresen s minden téren fejlesztett kényelem kedvéért mintegy ösztönyszerűleg közeledett s napról napra szaporodott a látogatók száma. Ezzel hihetőleg a vásárok száma és szaporodott.

Ha pedig mind annak, a mit elmondtam, az ellenkezője jutott volna érvényre, a chicagói vásár sem volna vásár, hanem csak piac, ahol a napi szükségletek találnak fedezetet.

Hogy Nagy-Beckereknek különben, már a kereskedelmi szellemmel fogva is élelmes közönsége hol fogja, a város mely részén a vásár állandó sárait felütni, azt nem tudom. Nincsen is szándékomban befolyásolni az intéző körök elhatározását, de nem felesleges figyelmeztetéssel élni arra nézve, hogy az elhatározás csak minden oldalról komoly, alapos megfontolás után vitessék a kivitel terére, mert a ma céltalanul eszközölt befektetés holnap nem vonható ki s nem lesz céltudatosabban elhelyezhető.

Mert sok olyan dolog forog közökben, vagy helyesebben közszájon s ez nagy sajtó, a mi a valóságnak talán nem mindenben felel meg, reprodukálnom kell azt a hírt, hogy az új vásártér helyéül a szentmihályi kapun kívül egy hosszú nyel alakjában eiterülő legelő volna kiszemelve.

A terület ellen — mint terület ellen — megfelelő kisajátítások mellett észrevételt tenni nem igen lehet. Vásárteret ott is lehet elhelyezni. De nagyon is sok és alapos kifogást lehet ellene felhozni a kényelem, a hozzáférhetőség s ennek olcsósága tekintetéből. Ki jön el arra a vásárra, a mely a vasúti állomásoktól a milyen messze csak lehet, olyan messze van, a hova a városból tisztességes közlekedő ut sem vezet? Végre

— Ebben a szobában Lucia lakott több évig.

— Valahogy azt ne gondolja Lammemoori Lucia. A világért sem! Hanem azon Lucia, ki most Budapesten két roppant ház tulajdonosa. Szobaleány volt kezdetben, most 78 éves, de még mindig akadnak udvarlói.

— A szobaleányokkal csaknem úgy van az ember, mint az operákkal, sokszor a nyitány ér legtöbbet, de azért egyes kiválóságai mellett az opera is hosszasan megmarad a repertoírban.

— Igaza van önnek! Lucia eleinte kevés hatást gyakorolt, később meggettetszett a komornyiknak; gazdájának Szunyog Gáspárnak; egy olasz hercegnek, ki elcsalta, a kit azután Lucia csalt meg; bizonyos táncmesterrel megszőkött, fellépett Bécsben, Berlinben, Hamburgban és Londonban; Párisban lélepett a színpadról, hogy mint gazdag önálló nő ismét felléphessen. A Conversations-Lexiconban is olvashatni róla, mint az Alfred de Musset kedveséről.

Lucia talán az első, ki természetesen lépett be a Conversations-Lexiconba, t. i. lábball; előtte csak fejjel és kézzel lehetett abba bejutni.

A harmadik szobában két nagy kép

függött. Az egyik a boldogult birtokos apját, a másik a nagyapját ábrázolta. Szeretetre méltó oldala az arisztokracziának, hogy hirnevesb elődjeinek emlékét festményekben is megörökíti.

— Miről volt nevezetes ezen két ember, kérdém kíváncsian?

— Az egyiknek, Zsigmondnak legnagyobb bajusza volt az egész országban; a másik Károly egy ülőhelyében villásreggélire megevett egy egész hátsó disznósodart és megivott melléje egy kancsó somlait.

A negyedik és ötödik szobát mellőzzük, azokban a boldogult tulajdonos vaddisznó és baklövésői voltak különemü változatokban lerajzolva. Azok engem legkevésbé sem érdekeltek; mert alig van ember, ki életében bakot ne lőtt volna.

A hatodik szoba volt a boldogult tulajdonos könyvtára. A szépirodalom tökéletesen mellőzve volt. Ellenben számos példányokban diszelegtek a sajt és arany készítéséről, a gyümölcs aszálásról, a spárga, tök, dinnye és indigó termesztéséről, a materialismusról és spiritualismusról, a halandóságról és halhatatlanságról, az udvarlásról és hódításról, XIV. és XV-ik Lajosról, Samsonról, a párisi hóhérről, a különemü mérgekről, Herodes és Pilátus-

ról, Judas Iskárióteszről stb. A munkálatok, ez utóbbiban Iskáriótesz termetben sokkal kisebbnek volt bemutatva, mint a minőnek azt Munkácsi Mihály festette.

A hetedik szobába egy fekete polituros talapzaton a tulajdonos egyik kedves szobaleányának Miczinek már régebben kiszzenvedett Pumi kutyája volt kitömve, ezen sirvers aláírással:

Korán itt hagytál kis Czizi
Nem is lesz jókedvű Miczi
Többé soha életembe,
Inkább túrném a bolhákat
Csak birhatnám Pumikámat
S itt fekhethnek az ölembe.

A nyolczadik szobában egy ökör istálló tervrajza volt aranyozott keretben felfüggesztve. A felépítése elmaradt, mert egy Szerbiából becsempezett marhavész a birtokos egész ökör állományát elpusztította. A szomszéd képen oroszországi fináncz volt, egyenruhában életnagyságban lerajzolva. A rajz alatt ez állott nagy római betűkkel „Az eféle philloxerától — ments meg uram minket“.

A kilencedik szobában halomra hányva minden lajstrom nélkül a tulajdonos könyvei heverték. A bekötötték

is azonban a vásár első sorban a vidéki közönségre kell hogy vonzó erővel bírjon.

Valjon nem kellene-e megfelelő időben komolyan gondolkozni a vasúti állomások közelében elhelyezendő vásártérről s ez által alapját vetni meg egy majdan virágzó ipar- és kereskedelmi város nagyszabású, a haladó kor kívánalmait teljes mértékben szolgáló országos vásárainak?

Gondolkozzanak rajta s feleljenek rá a jelen és jövő nemzedéknek azok, a kikre a kérdés megoldása bizva van.

A szerkesztő úrnak kiváló tisztelője

IRODALOM.

Irodalom. Újévtől kezdve Szalay József itteni lelkész szerkesztése alatt „Keresztény” czímmel havi folyóirat fog megjelenni, mely egyszersmind a „Duna-marosközi szeretetház” hivatalos lapja leendő. Előfizetési ára egész évre 50 kr., mely a szerkesztő kiadóhoz Nagy-Becskerekre küldendő. A kiállítás csinoságáról Pleitz Fer. Pál czég kezkeskedik.

HIREK.

Tisztelgés főispánunknál. Istvánföld községe, valamint a párdányi főszolgabírói járás összes községei Hertelendy Imre járási főszolgabíró vezetése alatt a múlt héten főispán ur ő méltóságánál tisztelegvén, kijelentették, hogy őt tüskön bokron keresztül mindenkor követni fogják. Főispán ur ő méltósága válaszában kiemelte, hogy bár akkor, midőn a főispáni állást elvállalta, ezt saját magába helyezte bizalmából tette, de számolt arra is, hogy Torontálmegye közönsége hazafias intencióban mellette fog állani. A küldöttség mintegy 80 tagból állott s közte a községek szerb és román lelkészeit is láttuk.

Névnap. Deczember 2-ának harmadikára nyuló éjjelén ültük meg Elleméren Ferencz-napját a lelkészi lak-

egészen tiszták s karcsuk valának; a füzetes munkák felvágásra sem érdekesítettek.

A tizedik szobában egy 17-ik századbeli vaskos fél bajusz függött le selyem zsinóron a mennyezetről. E bajuszt, a melyet valaha a tulajdonos nagyapja viselt, bizonyos megyegyűlés alkalmával egy Bega csatorna szabályozási kérdésben a megyei főmérnök markolta le a nevezetnek orra alól.

A tizenegyedik szobában üveg almáriumban hurkatöltő feküdt selyem vánkosan, melyet a tulajdonos szép anyja báró Czobákné maga kezelt.

A tizenkettedik szoba a tulajdonos ruhatára volt, a melyben midőn beléptünk olyan moly raj köszöntött bennünket, hogy Czipóval egyetemben menekülnünk kellett.

Az egész ritkaság gyűjteményt a mai idők pénzértéke szerint 800 o. ért. frtra becsülték.

Mikor bucsuzáskor Czipóval egymást megöleltük az agyonnyomott molyok záporosóként hullottak le öltönyeinkről. E régiségtani látogatásnak a legkedvesebb czurapém féloldali bélése lett az áldozata.

Lauka Gusztáv.

ban, a ki ugyan e védszentnek oltalma alatt él. Szabó Ferencz plebános e kifogástalan egyházférfiut, az igaz barát, vendégszerető házi gazda, szüleinek, testvéreinek, rokonainak, szerető hű fia, támogatója, gyámja és pártfogója, méltán egyike Torontálmegye legszeretettebb s legtiszteltebb papjainak. Egyházi tisztjét buzgó és pontosan bevégezve, idejének többi részét a tudományos, de főleg a történeti szakmunkák készítésének s kiadásának szenteli. A patronátuson kívül együtt mulatott vendégszerető házában a közel és távolabb vidék nem egy kitünősége, hosszú és boldog életet kívánva azon férfinak, a ki azt méltón kiérdemelte.

L—a.

Kinevezés és áthelyezés. A p. ü. miniszter Glaz Otmár helybeli p. ü. fogalmazó gyakornokot — a N.-Enyedre áthelyezett Nagy Gergely fogalmazó helyére — ideiglenes minőségű II-od osztályu kir. p. ü. fogalmazóvá nevezte ki a helybeli p. ü. igazgatósághoz. Szakács Lajos kir. állami adóvégrehajtót pedig a székesfehérvári p. ü. igazgatósághoz helyezte át.

Zsivio Rónay! Szekulits A. Branko, a mi szerb népköltőnk, ki különben a papucsos mesterséget is űzi, főispánunk kinevezésének öröme megpengette lantját s egy emlékverset adott ki. Itt közlünk az „Uspomena Velikom Zsupánu Rónay Evgeniji” czimű költeményből néhány sikerült strófát:

Zsivijó Rónay
I s'nyime szlogu.
Národ szád moli
Szveviljeg Boga.

Za zsupána Rónay! posztávlja
Sz' Torontálm on tye dá uprálja,
Telegrammi bruju szá szvi sztráná
Bog dá zsvi velikog Zsupáná!

Szvo národno ti szácsuváj právo
Csuj Zsupánu! Torontálszká glávo,
Zsivijó Rónay tebi sze klányámo
I rádoszno tebe pozdrávljamo!

Éljen Rónay! vicsedu lyudi —
Rádoszno szreze igrá u grudi,
Spászi Bozse! Rónayá do véka
Budutyinoszt lepá sz nyime nász cseká.

Zzvecsáno sze Zsupán instálirá
Sz' Torontálm on tye dá diktirá,
Zá száv národ, budi nám odbráná
Molim te ko velikog Zsupáná

Zá tobom zsudi, szreze iz grudi
Szprámá tebe dá budemo lyudi,
A ti jedan, zá szve nász budi
Zá kletvu ovu csuváj u grudi.

Zártkörű mulatság. Vasárnap, mult hó 29-én a főispáni installációra érkezett s még körünkben időzött vendégek tiszteletére igen sikerült zártkörű tánczestély volt a „korona” szálloda disztermében. A kicsiny, de válogatott társaság hajnalhasadásig mulatott együtt a virágokkal diszitett teremben. A virágdisz érezte a hölgykoszoru fölényét s irigységében idő előtt megfonnyadt! a jókedv pedig bőven kitöltötte a kis társaság és a nagy terem közti differenciát. A négyeseket báró Feilitzsch Berthold úr az ő utólérhetlen genialitásával rendezte. Jelenvoltak: Rónay Jenőné, özvegy Bobor Györgyné, Bobor Gyuláné, özv. Gyertyánffy Lászlóné, Vécsey Istvánné, özv. Kulifay Lajosné; — Rónay Dóra és Dezsi, Gyertyánffy Margit és Lola, Bobor Sari, Vécsey Gácsi k. a. Az urak közül: Rónay Jenő, főispán, Rónay János és Ernő, Zsiros Lajos, Kaiser Lajos plebános, Daniel László, Gyertyánffy János, Rónay István, Blaskovich Aladár, Hervay István, Babó Lajos főszolgabíró, Major Miklós polgármester (utóbbiak a csanádmegyei küldöttségből), továbbá Kiss

Elemér, Szentiványi Zoltán, Fornszek Béla, dr. Pap Géza, Gyertyánffy László, Jenő és Andor, Zsiros Imre, Vécsey Zsiga, Filkovits, Szépfy, Jarmatzky Sándor.

Helyettes városskapitány. A vármegyénk alispáni hivatala által felfüggesztett Andrassy Mihály rendőrkapitány helyébe Rónay Jenő kir. tanácsos vármegyénk főispánja, Reitter Oskárt, Torontálvármegye eddigi alszámvevőjét helyettesítette. Reitter ur a rendőrség szervezése előtt Bácsmege egyik legnagyobb járásának csendbiztos volt s távozásakor kiváló erélye és ügybuzgalmáért dicséző oklevelet nyert. Helyettesítése városszerte jó hatást keltett.

Katona zene. Házi ezredünk zenekara, mely a megyebál alkalmából hozattatott ide, szombaton és vasárnap este a casinoban nagy közönség előtt hangversenyezett. Vasárnap reggel fél 12 órakor a teljes zenekar Heller karmester vezetése mellett igen sikerült tórzenét adott a vármegyeház előtt. A hat számból álló változatos műsort díszes közönség hallgatta. Szinte fájó szívvel eresztettük vissza a derék zenészeket Temesvárra, — nem volna nekük sokkal jobb dolguk minálunk?

A helybeli jótékony nőegylet f. hó 4-én tartott választmányi ülésen egy bál rendezését határozta el, melynek 50 tagu rendezőbizottsága e hó 6-án, ma délután 1/2 3 órakor tartja első ülését a kisdedovó helyiségében.

A „Miklós-egylet” ma vasárnap, a „korona” szállodában tombolát rendez. — Ertesülésünk szerint több mint 300 gyönyörű tárgy ajándékozott, és kívánjuk, hogy a látogatók száma minél nagyobb legyen e önzetlen egylet támogatása tekintetéből is.

Első fecske tél kezdetén. Szalay lelkész egy helybeli humanistától a következő levélkét kapta: a nagybecskereki szeretetház részére négy január elsején 25—25 frtjával 100 frtot ad N. N. „Üdvözljük tél kezdetén az első fecskét s vajha minél gyorsabban és minél többen követnék. Ily tartalmu levélkéket, esetleg pénzküldeményt a milleniumkor megnyitandó „Duna—marosközi szeretetház” alapjára köszönettel fogad Szalay lelkész vagy a „Torontáli takaré- és hitelbank”, mint a szeretetház pénzkezelője.

Kéjhajó a Begán. Gróf Harnoncourt Félix ecska nagybirtokos egy pompás kis kéjhajót vásárolt, melylyel mult csütörtökön először rándult be városunkba. A „Mária Louise” névre keresztelt kis nafta-hajó értesülésünk szerint mintegy 15 ezer forintba került, 3 perc alatt befűthető s óránként 16 kilométert halad. Tulajdonosa a nemes gróf, herceg Karagyorgyevits és gróf Smettow urak társaságában rándult át hozzánk s itt sportmencink közül Rónay főispán, Daniel László, Kiss Elemér, báró Feilitzsch és Zsiros Imre uraknak bemutatta a legújabb bégai nagyhatalmasságot.

A nagy-becskereki ártézi kutak megvalósulásában most már csakugyan bizni kezdünk. A Junker vállalkozó által munkába vett gabonateri ártézi kut furásában eddig 80 méterig haladtak. A tőtéren Ladányi szegedi vállalkozó által készitendő ártézi kut furása pedig e héten veszi kezdetét. A nagyszabású előkészületekből ítélve ezutal

nincs semmi kétségünk áziránt, hogy főterünk alaposan meg lesz kutatva, és ha mindjárt forró vizet kapunk is, — de viz lesz! A kufurások eredményét ezentűi hétről-hétre fogjuk olvasóinkkal közölni.

*

A postajáratok biztonsága tekintetében meggyenk alispáni hivatalától felhívás intéztetett a főszoigabiróságokhoz az iránt, hogy a járásuk területén közlekedő postajáratok közül közbiztonsági szempontból melyekhez szükséges éjjel, este, korán reggel és nappal állandóan vagy csak nagyobb pénzösszegek szállításánál őrkisérteket alkalmazni? mely vidékeknek a közbiztonsága kielégítő és melyeknél van az többé kevésbé veszélyeztetve? S miután eddig a N.-Kikinda — lovrini vonalon fegyveres őrkisérteket rendszerint alkalmaztak, felhívja a perjámosi, nagykikindai és zombolyai főszoigabirákat, sziveskedjenek még ezt tudatni, vajjon e vonalon a közbiztonsági viszonyok nem javultak-e annyira, hogy az őrkisérteket rendszerint alkalmazását csak bizonyos időszakokra, csupán az esti, éjjeli és korai reggeli órákra és bizonyos összeget meghaladó pénzszállítás alkalmára nem lehetne e korlátozni?

*

Színházak tűzbiztonsága. A belügyminiszter rendeletet intézett a törvényhatóságokhoz a színházak tűzbiztonsága tekintetében, mely a mi zugba rejtett és zugokkal beépített színházunkra is talán reá illik. A rendelet különben így szól: „Azon tapasztalat folytán, hogy a színházak tűzbiztonsága tekintetében az ország legtöbb helyén hiányoznak még kiadásokat is alig okozó óvintézkedések: szükségesnek látom, hogy a kérdés a színházakba járó közönségnek és a színházak személyzetének életbiztonsága érdekében a helyi viszonyok figyelembe vételével rendeztessék. Mielőtt ily irányban utasítólág intézkedhetném: felhívom a törvényhatóságot, hogy tegyen ide mielőbb jelentést, hogy e részben, törvényhatósága területén, minő óvrendszabályok vannak érvényben és minő óvintézkedések tétettek?

*

Külföldre szóló utasási ösztöndíj. A temesvári kereskedelmi és iparkamara részéről közhírré tétetik, miszerint Baross Gábor kereskedelemügyi m. kir. minister a jövő évben is többrendű, egyenkint 300 frtos utasási ösztöndíjat szándékozik adományozni törekvő és kellőleg képesített kereskedelmi vagy iparos pályára készülő ifjaknak oly czélból, hogy külföldre utazva, ott szakismereteiket fejlesszék és azokat később itthon a haza kereskedelmi és ipar érdekében hasznosítsák. Minthogy ily ösztöndíj a folyó évben ezen kamarai kerületre nézve egy a kereskedelmi pályára készülő ifjunak lett adományozva, ez alkalmossal a minister ur intenciójához képest csak az ipari pályára készülő ifjak pályázhatnak. Pályázni szándékozik tehát felhivatnak, hogy 50 kros bélyeggel ellátott kérvényeihez folyó évi december hó 15-ig bezárólág temesvári kereskedelmi és iparkamarához nyujtsák be. A kérvény a kereszteleési vagy születési bizonyítvánnyal, a végzett tanulmányokról szóló bizonyítvánnyal, végül erkölcsi magaviseletüket tanúsító politikai hatósági bizonyítvánnyal szerelendő fel. A kérvényben továbbá előadandók a folyamodó családi viszonyai az általa választott pálya gyakorlati köre, végül nyelvismeretei és szándékba vett külföldi ut terve. Azon folyamodók, kik a temesvári kereskedelmi kamara (Temes, Torontál és Krassó Szörény megyék) területén születtek vagy ott illetőséggel bírnak egyébként egyenlő képesítés mellett a többi folyamodókkal szemben elsőbbségben részesítettnek a kamara részéről a minister ur elé felterjesztendő ajánlatnál.

Törvénykezés.

Kinevezés. A király Vojnics Guido, nagy-kikindai járásbirósági albirót az orsovai járásbirósághoz járásbiróvá nevezte ki.

*

Érdekes tárgyalás foglalkoztatta a mult hét három napján a helyb. kir. trvszéket. Iszakovits Szvetozár helybeli törvényszéki irnok ugyanis bünvádi feljelentést tett Andrassy Mihály, N.-Beckerek város rendőrkapitánya ellen, mert a mult tavaszon a városi színház előcsarnokában elfogatta, a rendőrségre kísértette, és ott 2 óráig fogva tartotta. A törvényszék a vizsgálat befejezése után összevetette a tanuk vallomásait s ezek alapján nemcsak Andrassy Mihály rendőrkapitányt, hanem Nikolics Pál városi rendőrőrmestert is vád alá helyezte a btk. 193. szakaszába ütköző személyes szabadság elleni vétség miatt. Loga Szilárd városi alkapitány ellen azonban, a ki szintén belevegyült a dologba, az eljárást megszüntette. Mellőzte a törvényszék a kir. ügyésznek azt az indítványát, hogy a végtárgyalás a panaszos Iszakovits Szvetozár ellen szintén terjesztessék ki a városkapitányon elkövetett becsületsértés miatt. Főlebbezésre kerülván az ügy, a szegedi kir. tábla Nikolics Pál rendőrőrmester ellen a további eljárást megszüntette, a rendőrkapitányon Iszakovics Szvetozár által elkövetett becsületsértő vádját a rendőrkapitány ellen emelt váddal egyidejűleg tárgyalandónak mondotta ki. a vádhatározatnak Loga Szilárd alkapitányra vonatkozó megszüntető részét érintetlenül, Andrassy Mihály rendőrkapitányra vonatkozó részét pedig helybenhagyta, azzal a rendelkezéssel, hogy a határozat a városkapitányra vonatkozólag Torontálmegye alispánjával, Iszakovics törvényszéki tisztviselőt illetőleg pedig a becskerekai törvényszék elnökségével is közlendő lesz. A lefolyt végtárgyaláson e szerint a vádlottak közül csak kettő lett vádlottképen kihallgatva; Andrassy Mihály városi rendőrkapitány, a ki Iszakovics Szvetozár panaszra folytatott személyes szabadság ellen elkövetett vétség miatt állt vád alatt és Iszakovits Szvetozár törvényszéki tisztviselő, a kit ellenfele, Andrassy városkapitány vádolt becsületsértéssel. Huszonkilencz tanut idézett meg a törvényszék a végtárgyalásra. Péntek délben történt meg ez ítélet hozatal, melynek értelmében Andrassy Mihály 1 havi fogságra, 2 évi hivatalvesztésre ítéltetett s 40 frt perkoltségben marasztaltatott el.

*

Az elveszett óra. A módosi fiatalság a mult télen bált rendezett. Elling Ferencz táncközben kiejtette óráját, a melyet Korhammer János emelt föl. Elling, a ki az órát nem kapta vissza, ezt a körülményt csak másnap tudta meg, Brunet Lőrincz nevű barátjától, a ki véletlenül tanuja volt az esetnek. Elling kérdőre vonja Korhammer, a ki azonban semmit sem akar tudni az óráról, sőt nagy méltatlankodás között följelentést tesz Brunet ellen rágalmazás miatt. Szegény Brunet nem tud bizonyítani és becsukják 5 napra. Kevéssel ezután Elling ráakad órájára egy zálogházban, a hol megtudja, hogy az órát mégis csak Korhammer zálogosította el. Erre aztán a két barát

kezdeményezésére megindult a bünvádi eljárás Korhammer ellen és pedig lopás és hamis vád büntette czimén. A becskerekai törvényszék igazoltnak látta a lopás és a hamis vád fenforgását is, mert a vádlott tudva hamisan vádolta Brunetet s el is ítéltette. Az enyhítő körülmények méltatásával a törvényszék összbüntetésképen egy évi börtönt szabott Korhammerre. A királyi táblához kerülván az ügy, ez csak a lopás vétsége miatt ítélt el a vádlottat két havi fogházra, a hamis vád büntettének vádja alól azonban felmentette, úgy fogván fel a dolgot, hogy Korhammer egész jóhiszeműen (?) panaszolta be Brunet Ferenczet rágalmazás miatt akkor, a midőn ez azt állította felőle, hogy ő a kérdéses órát lopta, mert nem is gondolhatta, hogy az az ut, a melyen ő ahhoz jutott, tulajdonképen lopás. A kuria II. büntető tanácsa e héten foglalkozván ez érdekes ügygyel, ugy a lopás, mind a hamis vád tekintetében büntősnek találta Korhammer, s mert enyhítő körülményt épenséggel nem látott, két évi fegyházbüntetést mért ki reá.

*

A becskerekai kir. törvényszék végtárgyalásainak sorrendje. December hó 7-én: Araczkai Láva, gyilkosság.

December hó 9-én: Kohn Ferencz, vétkes bukás. — Gilovansev Szrétya társai, több súlyos testi sértés. — Sparcsanin Spiras társai, csalás.

December hó 12-én: Dávid János, gondatlanságból eredt súlyos testi sértése. — Gyergyov József, lopás. — Farkas Mihály és társa, súlyos testi sértés.

GAZDASÁG.

Hasznos és kártékony madarak.

Századunk legnagyobb természetvizsgálója, Darwin, a gondolkodó és megfigyelő mező- és erdőgazda legfontosabb feladatául azt tüzte ki, hogy a létért való küzdelemben arra törekedjék, hogy mindaz, a mi az emberi kulturára nézve hasznos, a káros befolyásokat lehetőleg ellensúlyozza. Ugy a mező, mint az erdőgazdáknak a mindennapi életben minden léptenyomon elég alkalmuk nyilik arra, hogy a szerves természet működését befolyásolják s ebbeni törekvésükben hűséges szövetségeseiket találnak ugy az állat, mint a növényvilágban, a melyekkel erőlyesen és sikeresen küzdehetnek ugy az állati mint a növényi ellenségek ellen.

A helyett, hogy erre vonatkozólag hosszabb fejtegetésekbe bocsátkoznánk, egyszerűen néhány gyakorlati példával világítjuk meg a helyzetet. Így például, a ki a mezőn, kertekben és erdőkben kártékony rovarokat, rovar-evő állatok segítségével akarja kipusztítani, annak nemcsak arra kell törekedni, hogy ezen hasznos állatok szaporodását alkalmas fészkek elhelyezésével, élő sövények növesztésével, szóval megfelelő ápolással és gondozással előmozdítsa, hanem arra is gondjának kell lenni, hogy ezeket a rendesen apró madarakat ellenségeiktől megóvjá.

Hogy a rovarok milyen nagy kárt tehetnek, annak illusztrálására álljanak itt a következő számadatok. Giebel, a madarak védelméről irt könyvében, érdekes adatokat közöl erre nézve, a melyek hitelességeért a kiváló ornithologus kezeskedik.

Az 1862-ik és 1863-ik években Trier körül, hét község a pajorok miatt 20,000 mázsával kevesebb burgonyát kapott, tehát mintegy 60,000 márkányi kárt szenvedett. Az alsó-szajnai megyében 1866-ban szeptember 15 től október 27-ig 3140 mázsa pajort gyűjtöttek össze, a melyért a mi pénzünk szerint mintegy hatezer forintot fizettek a gyűjtőknek. 1860-ban egy salzmündeni gazda 1000 márkát fizetett összegyűjtött cserebogarakért, a melyek az előző évben mint pajorok körülbelül 60 millió font gyökert pusztítottak el. Voltak már olyan esztendőök is, midőn a pajorok a repaültvényeknek 25%-át tették tönkre. Hogy a cserebogarak repülési időszakban a gyümölcsfák leveleiben és virágában milyen kárt tesznek, azt nem szükséges illusztrálni. A cserebogáron és pajorjain kívül a júniusi és áprilisi rovarok is igen nagy károkat tesznek. Nem kevésbé veszedelmes ellensége a vetéseknek és réti növényeknek a drótféreg, mely főképp októberben folytatja pusztító munkáját az őszi vetésekben. A nevezett kártékony állatok legnagyobb pusztítást oly vidéken visznek véghez, a hol az emberek a rovarirtó madarakkal nem törődnek s azokat esetleg könnyelműen pusztítják is.

Szászországban 1866-ban több helyen megközelítő pontossággal állapították meg a károkat, melyeket a különféle rovarok a rétekben és kertekben okoztak; így a halberstadti kerület kárát 449,352 tallérra, a ascherslébeni kerület kárát 383,333 tallérra, az ascherslébeni kerület kárát 450,284 tallérra, a vernigeroodi kerület kárát pedig 150,605 tallérra becsülték; ime csupán négy kerületben közel másfél millió tallérra rugott a kár, melyet a kártékony rovarok okoztak. S ezekhez a falánk álcákhoz, hernyókhoz és rovarokhoz még a nemkevésbé kártékony sáskák, egerek, hörcsögök stb. csatlakoznak mindenütt, a hol az emberek nem védekeznek ellenük elég erőlyesen.

Elég sajtáságos, hogy az évről-évre fokozódó talajmiveléssel és intenzivebb növénytermeléssel az előbb említett kártékony állatok életföltételei nemcsak, hogy nem kevesbednek, hanem inkább szaporodnak. Ennek alig lehet más magyarázatot adni, mint azt, hogy jól fölporhanyított és megrágyázott talajban az álcák, pajorok és rovarok is jobban tenyésznek és több táplálékot találnak, mint a rosszabbul művelt soványabb földben; azonkívül az is bizonyos, hogy a rovarirtó állatok a kulturföldekről mindinkább eltűnnek, mert nagyon nyugtalanítatnak, buvóhelyeiktől megfosztják őket és újabb buvóhelyről nem gondoskodnak számukra. A mig a szántóföldek és kertek közelében erdők, berkek vagy legalább sűrű bokrok voltak, a melyekben a rovarvő madarak tartózkodhattak, addig az illető vidékeken a rovarok sem tettek oly nagy pusztításokat, mint azóta, hogy a madarak otthonát legnagyobbbrészt kiirtották. Igen nagy baj és kár az is továbbá, hogy a leghasznosabb rovarvő madaraknak legnagyobb ellensége maga az ember, a

ki fészkeiket fölkatatva, a tojást kiszedi s az apró madarakat elpusztítja.

Annak illusztrálására is szolgálhatunk néhány példával, hogy a rovarvő madarak mily nagy szolgálatot tesznek a gazdának, a miről mindenki meggyőződhetik, a ki e madarak életét figyelemmel kíséri.

Az *ökörsem* legapróbb madaraink egyike, kalitkába zárva is, a kol kevés mozgása miatt aránylag sokkal kevesebb táplálékra van szüksége, mint a szabadban, naponkint ezer hangyatojást eszik meg. Minthogy a szabadban nem mindenütt talál elég hangyatojást, éhségét lepketojással, levéltetűekkel, hernyókkal s efélékkel csillapítja. A télen át, midőn levéltetűket és hernyókat nem talál, hernyótojást és álcákat szedeget le gyümölcsfáinkról. Egy ökörszempár, ha fészkeiben fiai vannak (évenként kétszer 6—11-et költ), óránként 36-szor visznek fiaiknak élelmet, naponkint tehát körülbelül 576-szor fordulnak meg egy-egy adag kártékony rovarral, hernyóval vagy levéltetűvel. Egy kék cizinegének naponkint legalább $\frac{3}{4}$ lat lepketojás kell; a hirhedt apáczarovar tojásából tehát naponként 15—20,000-et képes fogyasztani. Ha tekintetbe vesszük, hogy egy pár cizinege évenként 12—16-ot költ és fölnevel, könnyen kiszámíthatjuk, hogy egy cizinegecsalád évenként legalább 24 millió rovartojást pusztít el.

A füstfarku billegény óránként 600 legyet eszik meg, a kakuk pedig 600-nál több rovarot fogyaszt el óránként. Ugyanilyen falánk a többi rovarvő madarunk is, egyszerűen azért, mert a rovarok általában igen kevés tápot nyújtanak s legnagyobb részük emésztetlenül kerül ki a madarak gyomrából. Ugyanezt az arányt tapasztalhatjuk a a denevéreknél, vakondoknál és cicizkányoknál is.

Ugy hisszük, hogy a fönti adatok elég világosan szólnak a mellett, hogy a rovarvő madarak és az utóbb nevezett állatok mily nagy hasznot tehetnek a gazdának, erdészeknek és kertészeknek. Saját érdekükben volna tehát kötelességük ezeknek, hogy ezeket az állatokat a pusztítástól ne csak óvják, hanem szaporodásukat, a mennyire lehet, előmozdítsák.

Ha e tekintetben a viszonyokat vizsgáljuk, valjon mit tapasztalunk? Igen sok vétkes mulasztást, a melyet jóvá kellene tenni. De mi módon?

Midőn e sorok írója birtokát néhány évvel ezelőtt átvette, azonnal szomruan tapasztalta, hogy a mezőről, erdőről és kertből a leghasznosabb madarak hiányoznak, ellenben a verebek, szarkák, varjuk, hollók és szajkók, azonkívül rókák, vadmacskák, görények és mókusok tulságosan el voltak szaporodva s ezek mellett természetesen rovarokban és hernyókban sem volt hiány. Az előbbi tulajdonos nagyon könnyen vette a dolgot s az éneklő madarakkal semmit sem törődött; a mulasztást tehát utólag alaposan jóvá kell tenni. Az új tulajdonos irtóháborút kezdett és folytatott különféle módon a varjak, szarkák, szajkók, verebek és kártékony emlős állatok

ellen s annál nagyobb gondot fordított arra, hogy a hasznos és apróbb állatok elszaporodhassanak.

A mi az egyes embereknek a nevezett kártékony állatok ellen való küzdelmét illeti, az sokszor a legnagyobb föladatak közé tartozik, mely egyrészt a vadászati tilalom korlátozza a gazdát a küzdelemben, másrészt meg azért, mert ezek a többnyire ravasz állatok csakhamar észreveszik, hogy életükre törnek s igen óvatosak. Igaz, hogy kisebb területről hamar ki lehetnek irtani, de lehetnek az embernek olyan szomszédjai, a kik ezen ellenségek pusztításával éppen semmit sem törődnek, minek következtében az illető állatok az ilyen elhanyagolt területeken huzódnak meg s innen folytathatják pusztításaikat.

Hathatósan és biztos sikerrel csakis összetartással és közös eljárással védekezhetik a gazda, erdész és kertészközönség e kártékony állatok ellen.

A községek összes gazdáinak közösen kellene a harcot sikeresen megindítani és kitartással folytatni. Sajnos azonban, hogy a mai viszonyok közt a rókák, görények, varjuk, szarkák, szajkók, ölyvek stb. veszedelmes módon szaporodhatnak és szaporodnak, a mit különben egyrészt a vadászati törvénynek és fegyveradóknak tulajdoníthatunk. Ideje volna tehát, hogy ezt a kérdést is végre törvényes uton megoldjuk s a községeket kényszerítsük arra, hogy közös erővel pusztítsák a nevezett ellenségeket.

KÜLÖNFÉLÉK.

Birsalma-likőr. Birsalmából következő módon csinálhatunk finom likőrt. Daráljunk meg, vagy reszeljünk szét száz font magvaitól megtisztított birsalmát. A nyert musthoz rögtön adjunk hozzá néhány liter borszeszt, hogy az erjedést megakadályozzuk. A használt borszesznek minden mellékizt adó olajtól mentnek kell lenni, tehát használat előtt alaposan meg kell tisztítani. A közönséges pálinkát is csak úgy használhatjuk, ha fehér filtráló papíron, melyre egy réteg porrá tört fa szenet hintettünk, egyszer vagy kétszer átszűrjük. Néhány nap mulva a folyadékhoz 20 kg. fehér cukrot (de ne holmi barna vagy sárga cukrot), 25—30 liter alkoholt, 150 gr. czeiloni fahéjt, 200 gr. keserü mandolát és 60 gr. muskátdiót adunk. Megjegyzendő, hogy csak jó anyagból származik jó produktum.

*

Szer a kezek felrepedése ellen. Dr. Liebreich a kezek felrepedése ellen a következő szert ajánlja: Miután kezünket könnyen habzó szappannal jól megmostuk, leöblítettük és jól megtöröltük, dörzsöljük be jól, különösen a kéz fejét, egy kis lanolinnal, a fölösleget pedig töröljük le róla. A lanolin gyapjuból készült s kellemetlen szagu, de ha egy kis vanilliát vagy rózsaoiljat keverünk közéje, elveszti rossz szagát. A lanolint azért kell jól bedörzsölni; hogy a bőrbe hasson; a bedörzsölést minden kézmosás után ismételjük. A törülközőből a lanolint könnyen ki lehet mosni. Jó hatását valószínűleg annak lehet tulajdonítani, hogy a vízzel jól vegyül, úgy hogy a mosás és megtörölés után a kézen maradt nedvességet felveszi, s a kezét zsiros réteggel vonja be, mely a levegőt át nem bocsátja. E szerrel még azoknak a kezeknek is visszaadhatjuk természetes színüket, melyek évek óta rákvörösek.

*

A borok kénezése. A bor, a hányszor kénes hordókba lefejtik, mindannyiszor kénes savval érintkezik, de nem annyira, hogy a bor ízét, vagy zamátját elronthatná. A lefejtés alkalmával szén-sav is jut mindenkor a hordóba, még pedig a lefejtett borral, s ez a szén-sav nagyon meghigítja a kénsavat, ha a hordó levegőjében még van olyan. A kénezett hordóba mustot is lehet szűrni, az erjedés e miatt nem fog megszűnni, legfőleg lassabb lesz, a mi azonban nem baj. Ha azonban beteg borral annyi kénessavat akarunk keverni, hogy a benne levő gombákat megölje, úgy a kisebb hordókat előbb félig borral kell megtölteni és csak akkor kénezni; ez megtörténvén a hordót bedugaszoljuk s erősen ide oda hengerítjük, hogy a kénsav a borban feloldódjék. Később ismételtjük, hogy a kénsav a borban levő gombákat minél megölje. Megjegyzendő, hogy az ismételt kénezés az erjedés gombáit is megöli, tehát az erjedést is megszünteti. Ujabb időben a kénezésnek ezzel a módjával mind inkább felhagynak, mert a pasteurizálás sokkal alkalmasabb annak a célnak elérésére, melyet a kénezés elérni akarnak.

*

A fűrészpör építési célokra. A csement megkeményedése alkalmával sok esetben apró hajszálrepedéseket kap, a mi miatt a vízartók vakolása hosszadalmas javító munkát kíván. Gottscheber ezen a bajon úgy segít, hogy a vízbe fűrészpört tesz; a leváló finom rostszálak a hajszálrepedésekbe ülednek és ezeket jól eltömik. Rhode szerint jó a közönséges vakolatba is fűrészpört keverni, mert ez meggátolja a habarcs repedését. Legjobb a puhafa pora, melyet jól átszitálnak, hogy csakis a finomabb pelyheket használhassák fel. A viharok erősen kitétt falak vakolására 1 rész csementből, 2 rész fűrészpörből és 3 rész éles homokból álló keveréket ajánlanak. Először a fűrészpört, csementet és homokot szárazon keverik össze és ezen elegyhez adják a meszet.

*

Vilmos, mit kívánsz karácsonyi ajándéknak. Egy kiegészítőszekrényt, édes anyám - Számos gyermek, ki a kedvelt Horgony-Kőépítő szekrényt bírja, így szokott felelni a fenti kérdésre. Az óvatosság rendszeren hozzá teszik még: „de ezen vagy azon számú kiegészítőszekrényt és a horgonygyári jelvényvel el kell látva lennie, mert különben nem vehetem hasznát. Valóban így szokott lenni, mint a Richter F. Ad. és társa, Bécs, Niebelungengasse 4., cég csinos árjegyzékéből láthatjuk és ennél fogva valamely kiegészítőszekrény vevőjének szintén bizonyos óvatosságot ajánlunk. Borszantó lenne, ha az ünnepnapon győződnek meg, hogy nem a kívánt híres Horgony-Kőépítőszekrényt kapta, hanem egy kevésbé értékes utánzást; az ünnepi öröm oda lenne! - A karácsonyi ajándékok közt a Horgony-Kőépítőszekrények az első helyet foglalják el; ki valamely ismerősnél látta, az magának is vesz ilyet, a ki pedig egyet bír, az minden évben egy vagy több kiegészítőszekrény által nagyobbítja. Ez semmiféle más játéknál lehetséges, ellenkezőleg kivétel nélkül rövid idő alatt értéktelenek; a Horgony-Kőépítőszekrények azonban évek hosszú során át eltartanak és ennél fogva a legolcsóbb játékszer. (410)

*

Biztos gyógyhatás. Mindazok, kik rossz emésztés vagy székrekedés következtében felfúvódásban, szorulásban, fejfájásban, étvágyhiányban vagy egyéb bajokban szenvednek, a valódi „Moll-féle seidlitzporok“ használata által biztos gyógyulási ének el. Egy doboz ára 1 forint. Szétküldés naponta utánvétellel Moll A. gyógyszerész s. es. és kir. udvari szállítótól, bécs. I., Tuchlauben 9. A vidéki gyógyszerárakban határozottan Moll A. készítménye az ő gyári jelvényével és aláírásával kérendő.

Kimutatás

„Torontálmegyei takarékpénztár“ 1891. évi november havi forgalmáról.

Pénztári betétek

állása október végével	544760 66
betétek november hóban	39608 20
összesen	584368 86
visszafizetések november hóban	64765 29
állása november végével	519603 57

Folyó számlai betétek

állása október hó végével	56456 52
betétek november hóban	18151 -
összesen	74607 52
visszafizetések november hóban	10193 57
állása november hó végével	64413 95

Leszámítolási üzlet

a tárcza állása október végével	698840 16
leszámított november hóban	262437 96
összesen	961278 12
visszleszámított és visszafizettetett november hóban	275252 50
a tárcza állása november végével	686025 62

Előlegek értékpapirokra

állása október végével	856 -
kiadások november hóban	650 -
összesen	9506 -
visszafizetések november hóban	450 -
állása november végével	9056 -

Ingatlan-kötesonok

állása október végével	200 9 14
visszafizetések november hóban	3447 07
állása november végével	6572 07

Pénztár-forgalom

készpénzgyenleg október végével	2030 18
bevételek november hóban	527005 36
összesen	529035 54
kiadások november hóban	525009 89
készpénzgyenleg november végével	4025 65

Kimutatás

a „Nagybecskereki takarékpénztár“ 1891. évi november havi forgalmáról.

Részvénytőke 100.000 frt. Tartalékalap 43.500 frt

Kamatkozó betétek

állapot október végével	399427 61
betétek november hóban	137626 75
összesen	537054 36
visszafizettetett november hóban	49445 87
állapot november végével	487608 49

Folyó számlai üzlet

állapot október végével	71786 70
adott előlegek november hóban	19996 71
összesen	91783 41
visszafizetett előlegek november hóban	19670 49
egyenleg november végével	72112 92

Előlegek értékpapirokra

állapot október végével	11407 69
adott előlegek november hóban	198 -
összesen	11605 69
visszafizetett előlegek november hóban	213 -
állapot november végével	11392 69

Valtó számla

állapot október végével	393932 88
leszámított november hóban	203314 53
összesen	597247 41
beváltott és visszleszámított novemberben	160972 73
a tárcza állása november végével	436274 68

Pénztár-forgalom

pénzkészlet október végével	152 70
bevétel november hóban	1329401 93
összesen	1329554 63
kiadás november hóban	1317070 16
egyenleg november végével	12484 47

Felelős szerkesztő: Lauka Gusztáv.
Főmunkatárs: Kp. Kovács László.

Hirdetések.

5546. sz. kig. 1891. (425-3.2)

Pályázati hirdetés.

Grabác községben megüresedett orvosi állás betöltése céljából pályázatot nyitok, - s felhívom a pályázni szándékozókat, miszerint szabályszerűen felszerelt kérvényeiket hozzám f. évi december hó 12-én d. u. 5 óráig beadják.

12 állással következő javadalmazás van összekötve: évi 1000 frt készpénz, 40 kr. nappali és 80 kr. éjjeli látogatási díj, halottkének után 20 kr., hus szemléstet után a szabályrendeletileg megállapított díj.

A választás folyó évi december hó 14-én d. e. 10 órakor fog Grabác községében megtartatni.

Zsombolyán, 1891 november hó 19-én.

Bielek Antal, főszolgabíró.

11299. sz. tlkv. 1891.

(427-1.1)

Arverési hirdetményi kivonat.

A nagybecskereki kir. törvényszék mint tlkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Weimer Péter nagybecskereki lakos végrehajthatónak Keller József zsigmondfalvi lakos végrehajtást szenvedő elleni 75 frt tökekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir. törvényszék kerületében levő Zsigmondfalva községi 150. sz. tjkben foglalt 12. hrszám, 12. összeirási szám ház 771 □ öl beltelekkel 400 frt, 112/9. hr. sz. a. felvett 2 hold szántó 587 frt, 109/54. hr. sz. a. felvett 400 □ öl szőlő 148 frt kikiáltási árban 1892 évi január hó 12-dik napján délelőtt 10 órakor Zsigmondfalva községében tartandó nyilvános árverésen következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni.

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre kitűzött birtok szükség esetén a kikiáltási áron alul is el lesz adandó.

2. Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10 százalékát vagyis 40 forint, 58 frt 70 krt és 14 frt 80 krt készpénzben, vagy az 1881. évi LX. tcz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított s az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám a. kelt m. kir. igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában jelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni vagy az 1881. évi LX. tcz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatali órák alatt ezen kir. tszék tlkvi irattárában s a zsigmondfalvi községi előjáróságnál megtekinthetők.

Kelt Nagybecskereken, a kir. tszék mint tlkvi hatóságnál 1891. évi szeptember 26-ik napján - H a d s i e s, kir. tvszéki bíró.

15777. sz. kig. 1891.

(611-2.2)

Pályázati hirdetmény.

Nagybecskerek r. t. város f. évi 252. számú közgyűlési határozatával megállapítván a város által 1892. évi január hó 1-től kezdve házilag kezelendő kövezetvám, országos és hetivásári helypénz beszédése feletti szabályzat, az ezen szabályzatban foglalt következő állomásokra hirdetik ezennel pályázat:

- 1 felügyelő évi 800 frt fizetéssel;
- 4 felvigyázó, egyenként 35 frt havi fizetéssel;
- 5 vámszedő, egyenként 30 frt havi fizetéssel;
- 2 vámszedő, egyenként 20 frt havi fizetéssel.

Megjegyeztetik, hogy a felügyelő 400 frt; a 4 felvigyázó, valamint a c) alatt említett 5 vámszedő egyenként 100 frt, nemkülönbén a d) alatt említett 2 vámszedő, a kik a szent-mihályi vagy az erdő melletti sorompónál alkalmaztatnak, egyenként 60 frt biztosítékot kötelesek letenni.

Felhívtnak ezennel a pályázni óhajtok, hogy kérvényeiket legkésőbb f. évi december hó 10-ik napjának déli 12 óráig Nagybecskerek város polgármesteri hivatalánál annyival inkább benyujtsák, mivel a később beérkező folyamodványok figyelembe vételni nem fognak.

N.-Becskek, 1891 nov. 26-án.

Krsztics János,
polgármester.

8704. sz. kig. 1891.

(417—3.3)

Pályázati hirdetés.

Basahid községben megüresedett, évi 500 frt fizetéssel és 50 frt lakbérrel javadalmazott első segédjegyzői állomás folyó évi december hó 10-én d. e. 10 órakor fog Basahid községében választás útján betölteni.

Felhivatnak mindazok, kik ezen állomást elnyerni óhajtják, hogy a segédjegyzők és jegyzői iratokról szóló szabályrendelet kiválmainak megfelelően felszerelt kérvényeiket a választást megelőző napig ezen szolgabíróhoz nyujtsák be.

N.-Kikinda, 1891 november 12-én.

Főszolgabíró megbízásából:

Augusztin Miklós, szolgabíró.

3866. sz. kig. 1891.

(424—3.2)

Pályázati hirdetés.

A megüresedett lajosfalvai községi orvosi állásra czennel pályázat nyittatik.

Ezen állással 800 frt évi fizetés, 40 éjjeli és 20 kr. nappali látogatási díj élvezete van egybekötve.

Felhivatnak mindazok a kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy kérvényüket az antalfalvai járás főszolgabírói hivatalhoz f. évi december hó 29-én küldjék be.

A választás f. évi december hó 30 án fog Lajosfalva községében megejtetni.

Antalfalva, 1891. évi november hó 21-én.
Hegedüs Miklós, főszolgabíró.

„Korona”-szálloda
Nagy-Becskereken.

Elsőrangú szálloda a város központján. Szobák 1 frttól feljebb. Kávéház és étterem.

Herczi S.,
szállodás.
(419-52.3)

Van szerencsém a n. érdemű közönség tudomására hozni, hogy a modern igényeknek minden tekintetben megfelelő

fényképészeti műtermemet

Nagy-Becskereken, a varaljai utca 830. számú Várady-fele hazban megnyitottam.

A fényképészet terén számos éven át szerzett tapasztalataim alapján bátorkodom szolgálataimat a n. érdemű közönségnek felajánlva, — becses megrendeléseiket kérni.

Kiváló tisztelettel

Alkalay S.,

fényképész.

(422—2.2)

„THE MUTUAL”
new-yorki életbiztosító társaság.
Tisztán kölcsönösségen alapul. — Részvényesei nincsenek.

Alapított 1843

A világ legnagyobb és legelőnyösebb életbiztosító-társasága és a legnagyobb biztonságot nyújtja.

Összes biztosítéki alap 1891. január 1-én:
367 millió forintnál több.

Fennállása óta a társaság a kötvénytulajdonosoknak

760 millió forintot meghaladó összeget fizetett ki, melyből mintegy **210 millió forint** csupán nyereményekre esik.

A kiváló előnyök, melyeket a „THE MUTUAL”-nál eszközölt biztosítás nyújt, kitűnnek a következő kötvény-példa eredményéből: A legrégebb kötvény Amerikában, 3-ik számú kötvény (nem tontina) Hezron A. Johnson. Kiállított: 1843. Évi díj: 102 dollár. Kifizetett: 1891. biztosított összeg 5000 dollár szaporodás a nyeremények által 196-6

kifizetett összeg 14686 dollár.

A biztosított összeg csaknem háromszorosára emelkedett; ennél fogva a befizetett díjak 4% os kamatos kamatokkal térítettek vissza az örökösöknek és azonfelül a társaság teljes 48 éven át nyújtott a biztosítottnak folyton szaporodó haláleseti biztosítást.

A „THE MUTUAL” kötvényei 2 év után megtámadhatlanok és 3 év után nem válhatnak érvénytelenekké. — Hadi kockázat feletten előnyös feltételek mellett (többnyire ingyen) fogadtatik el. Járulékbiztosítások különösen jutányosak. — Minden egyéb tekintetben bővebb felvilágosítással készségesen szolgál a

Magyarországi vezérigazgatóság,
BUDAPEST, Bécsi-utca 5.
(271-12.6)

Fa-eladás.

Gr. Karátsonyi Aladár ő msága, a beodrai határban fekvő Galacz kabarai erdejéből árverés útján minden csütörtökön, — osztagonként kijelölve, — szerszám- és tüzi-fa fog eladatni. (408—4.4)

Csuz, köszvény, tagszaggatás, fejfájás, esipőtájdalom, hátfájdalom stb. ellen legjobb bedörzsölés a Richter-féle

Horgony-Pain-Expeller.

Több mint 20 év óta a legtöbb családban ismeretes mint fájdalom-enyhítő szer és majdnem minden gyógyszerárban kapható 40 és 70 krért. Minthogy utánzások léteznek, ennél fogva mindig határozottan:

„Horgony-Pain-Expeller”
kérendő. (410b—18.1)

RUMBOLD B.

czim- és czimer-festészeti, papírmásé művek,
zszló és diszítési czikkek gyára.

Alapított 1842.

Czim és czimerfestészeti tárgyak, családi czimerek, kamarási táblák és családfák összeállítás és műfestése,
plasztikus papírpép-művek.

Mennyezet-diszitmények (rosetták) és diszítési tárgyak, kölcsön és eladási árban. (402—10.5)

Diszítések ünnepélyekhez.

Gyár:
külső vaczi-út 1722.
Telefon: 907.

Iroda:
IV., muzeum-körút 13
Telefon: 52—09.

! Pénz !

földekre és házakra a legolcsóbb kamatok mellett a legkisebb összegtől a legmagasabbig közvetítetik.

A visszafizetés tetszés és tehetség szerint történhetik.

Pontos és gyors keresztülvezetés felett mindenki meggyőződve lehet és szolgálok minden e szakmába vágó felvilágosítással bérmentve.

Együttal ajánlom magamat mindennemű állami és magánsorsjegyek, arany és ezüst pénzek, idegen bankjegyek méltányos bevásárlása és eladására, nemkülönben mindennemű szelvények beváltására.

Igérvények minden huzásra. Részletlevelek valamennyi sorsjegyekről.

I. nagybecskereki váltó- és bizományi üzlet

Kadelsburger L.

(6 30.28)

81722. szám.

(420—3.3)

Pályázati hirdetés.

A magyar királyi államvasutaknak Budapest (nyugoti pályaház) Esztergom-Nána, Érsekújvár, Galantha, Tót-Megyer, Czepléd, Szeged, Valkány, Nagy-Kikinda, Temesvár Józsefváros, Karánsebes, Herkulesfürdő, Orsova, Jassenova, Bázias, Oravicza, Anina, Pozsony, Galgócz-Lipótvár, Tepla-Trencsén-Teplicz, Vág-Ujhely, Uj-Zsolna és Skalite állomásán a vendéglői üzletre 1892. évi május hó 1 től számított 3 évi időtartamra ezennel nyilvános pályázat hirdették.

A nevezettek közül bármelyik vendéglőt bérbe venni ohajtók felhívtnak, hogy szabályszerűen bérbevezt, valamint kellő bizonyítványokkal felszerelt ajánlatokat folyó évi december hó 22-ike déli 12 óráig a magyar királyi államvasutak Budapest duna balparti üzletvezetőség titkári hivatalához e czim alatt:

„Ajánlat a pálya vendéglő bérletére 81722. számhoz“ lepecsételt borítékban térítvevény mellett nyujtsák be.

Az ajánlattevő köteles a Budapest-duna balparti üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál folyó évi december hó 21-ike déli 12 óráig bánatpénzképen,

a budapestnyugoti pályaházi vendéglő bérl. nézve	1300,
az esztergom-nánai	100,
az érsekújvári	500,
a galanthai	75,
a tót-megyeri	150,
a czeplédi	225,
a szegedi	500,
a valkányi	150,
a n.-k.-indai	150,
a temesvár józsefv.	390,
a karánsebesi	60,
a herkulesfürdői	25,
az orsovai	175,
a jassenovai	50,
a bázias	10,
az oraviczai	25,
az aninai	165,
a pozsonyi	375,
a galg.-lipótvári	150,
a tepla-tr.-tepliezi	120,
a vág-ujhelyi	100,
az uj-zsolnai	75,
a skalitei	25,

frtot készpénzben, vagy állami letétekre alkalmas értékpapirokban letétbe helyezni, vagy oda posta útján külön borítékban beküldeni, mivel különben az ajánlat figyelembe vétetni nem fog.

A vendéglő bérletére vonatkozó feltételek a nevezett üzletvezetőség forgalmi osztályában (Budapest VI. Teréz körút 62. I. emelet 3. ajtó szám) a hivatalos órák tartama alatt megtekinthetők, miért is az ajánlattevők-től feltételeztetik, hogy a feltételeket ismerik s azokat magukra nézve egész terjedelmükben kötelezőknek elfogadják.

A jelen hirdetés értelmében beérkező ajánlatok f. évi december hó 22-én déli 12 órakor fognak az üzletvezetőség titkári hivatalában bizottságilag felbontatni.

A feltételektől eltérő ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak.

A magyar királyi államvasutak budapest-duna balparti üzletvezetősége fenntartja magának a jogot, hogy az ajánlattevők közül tekintet nélkül az ajánlott bérösszegre — szabadon választhasson.

Budapest, 1891. évi november 19.

Az üzletvezetőség.

Csúz és köszvény

csúzos fej- és fogszakatások, ütési és ficzomodási, valamint fagy-daganatok ellen meglepő gyorsan és biztosan hat a

REPARATOR

nevi gyógyszer, melynek üvege 50 kr. vagy 1 frtért minden gyógyszerárban kapható. A Reparatorral a Rókus-kórházban 136 esetben tétet kísérlet, melyeknél 7 esetben javulás, 129 esetben teljes gyógyulás éretett el.

Vérszegénység és sápkór ellen

gyenge gyermekek erősítésére kitünő hatású és pompás ízű szer a Tokaji china vas-bor, mely az orsz. egészségügyi tanács javaslatára belügymin. engedéllyel látattott el. Kis üveg ára 1 frt 60 kr., nagyé 3 frt.

Arcz- és kézbőrének tisztítására.

táplálására szolgál a Crème de Marguerite. Egy üveg ára 2 frt. Előkelő körökben igen elterjedt.

Üde, gyermeked.

tiszta arezbőr nyerhető rövid időn az Acatia arczereme segítségével. Üvege 1 frt.

ACATIA-SZAPPAN

kedves illata, kellemes habzása és rendkívüli tartósságánál fogva lett rövid időn kedvelté 1 drb 50 kr., 3 drb dobozban 1 frt 40 kr.

LA COURONNE

a legfelségesebb zsebkendőillat. Ára 1 üvegnek 1 frt 50 kr.

Ezek gyógyszeráram kiválóbb specialitásai, melyek főváros- és országszerte a legjobb hírnevűek örvendenek s postán is küldetnek. (416—6.3)

KRIEGER GYÖRGY

gyógyszertára a „Magyar Koronához”.

BUDAPEST, Kalvintér.



Körrejtely. Érdekes, nélkülözhetetlen játék a hosszú téli estékre. A körrejtely csak akkor valódi, ha a jelvényvel, a Horgonyval el van látva.

Ezer meg ezer szülő dicsőrelog elismerte a híres (410—5.4)

Horgony - Köépitőszekrények

nagy nevelési értékét; jobb játék nem létezik gyermekek és felnőttek számára! Részletesebbet ezekről valamint a „Körrejtelyről” képes arjegyzékünkben találni, melyet minden szülőnek meg kellene rendelni, hogy kellő időben gyermekeik számára igazán alkalmas karácsonyi ajándékot kiválaszthatnak és megrendelhetnek. Az arjegyzékek ingyen és bérmentesen küldetnek szét. — Minden köépitőszekrény a „Horgony” jelvény nélkül közönséges és kiegészítésre nem alkalmas utánzások, ennél fogva mindig

Richter féle Horgony-köépitőszekrény

kérendő és csak ilyen fogadandó el. — Minden finom játékszer-kereskedésben 35 krtól 5 frtig és feljebb kaphatók.

Richter F. Ad. és társa, első osztr. csasz. és kir. szabad. köépitőszekrénygyár. Bécs, I. Niebelungengasse 4. Olten, Rotterdam, London, E. C., New-York 310 Broadway.

Tavaszi
gyógyítás

Nyári
gyógyítás

Őszi
gyógyítás

Téli
gyógyítás.

Legjobb
bedörzsölő

szer
köszvény

csúz
és minden

meghülési
betegségek
ellen.

MOLL SEIDLITZ POR

Csak akkor valódi

ha minden dobozon a gyárjegy, egy sas és MOLL A. sokszorosított czége látható.

Gyors gyógyhatás makacs gyomor- és altestbajok, gyomorgörös, gyomorégés, nyálk, szérvadás, májbajok, vértolulás, aranyér és a legkülönfélébb női betegségek. — Egy eredeti doboz használati utasítással 1 frt. — Raktárak az ország minden nevezetesebb gyógyszerárjaiban. MOLL A. gyógyszerész, cs. és kir. udvari szállító, Bécs, Stadt, Tuchlauben 9. — Szétküldés naponta utánvét mellett. Két doboznál kevesebb nem küldetik. (8—48.45)

Elismerés MOLL A. urnak Bécsben.

Ülő foglalkozásomnál az ön Moll-féle Seidlitzporai igen jó hatást gyakorolnak; ismerem ezt egyszer s mindenkorra és szívvelyes „Isten fizesse meg”-et mondok érte; ezek a gyomrot jóvá és főt könnyűvé teszik.

Tisztelettel Steinko P. J., lelkész Honnetschlagban.

MOLL-FÉLE FRANCIA BORSZESZ ÉS SÓ

Csak akkor valódi

ha minden üveg MOLL A. védjegyét és aláírását viseli.

Bedörzsölésül sikeres használat köszvény, csúz, sebnél, daganatok, gyuladásoknál. Belsőleg vízzel vegyítve hirtelen rosszullet, hányás, kolika és hasmenésnél. — Egy üveg ára használati utasítással 90 kr. — Raktárak az ország minden nevezetes gyógyszerárjaiban és anyagkereskedéseiben. — MOLL A. gyógyszerész, cs. és kir. udvari szállító, Bécs, Stadt, Tuchlauben 9. — Szétküldés naponta utánvéttel. — Két üvegnél kevesebb nem küldetik. (8—48.45)

Elismerés MOLL A. gyógyszerész urnak Bécsben.

Kitünő Moll-féle francia borszesz és sója vidékemen nagyszerűen működik. Küldjön nekem 50 üveggel, mivel az emberiség segítségére készletet ohajtók tartani magamnál. Mély tisztelettel Hornof, lelkész Micholupban.

Nagy-Becskereken kapható Kellner József, Kovács Sándor és Moczkovesák Dezső gyógyszer. uraknál.

A torontálmegyei szabadelvű pártnak 1891. évi november 28-án tartott szervezkedő értekezletének jegyzőkönyve.



Jegyzőkönyv.

Felvétellett Nagybeeskereken 1891. évi november 28-án a torontálmegyei országos szabadelvű pártnak közgyűlésében.

Jelenlevők:

Elnök: Csávossy Ignác,
jegyző: dr. Kiss János.

Gr. Csekonits Endre, gr. Harnoncourt Felix, gr. Karátsonyi Jenő, Gyertyántfy János, br. Gerliczy Ferencz, Rónay István, Rónay Ernő, Rónay László, ifj. Dániel Pál, Dániel József, Dániel János, Schulpe Vilmos, Baits Iván, Schwarze Eberhard, Paulini Sámuel, Jorgovits József, Tyurtsits Péter, gr. Karátsonyi Aladár, Franz J. L., Rohonczy Gedeon, dr. Demkó Pál, Rónay János, Pap Simon, Daniel László, Poroszkay Béla, Babits József, Hadfy Döme, Urbán Iván, Tallián Emil, dr. Kuhn Lajos, Szentkláray Jenő, dr. Tószegi Aladár, Steinitzer Géza, Schwartz Mihály, Schäffer Antal, dr. Klein Mór, Szalay József, Vlachovits esperes, Trifunátz Mladen, Panits Lyubomir, Eisenstädter Ignác, Meng József, Nack Lajos, stb. mintegy 500 párttag a megye minden részéből.

I. Csávossy Ignác üdvözli a szép számban összegyűlt párttagokat s az ülést megnyitja.

Dr. Kiss János ügyvéd utal azon körülményre, mely szerint az országos ellenzéki pártok — bár az országgyűlés jelen ülészaka még befejezést nem nyert, — a jövő képviselő választásokra vonatkozó mozgalmat már megindították s így időszerűnek tartja, hogy a megye szabadelvű pártja ezen mozgalmakkal szemben állást foglaljon el és szervezkedjék. Hosszabb beszédben párhuzamot vonva egyrészt a szabadelvű párt és annak sorából kinevezett országos kormány, másrészt az ellenzéki pártoknak eddigi működése közt, indítványozza, hogy úgy a közjogi pártok, mint nemzeti párt ellen foglaljon el állást Torontálmegye szabadelvű pártja s mielőtt szervezkednek, gr. Szapáry Gyula minisiterelnökhöz, mint a szabadelvű párt vezéréhez ez ülésből üdvözlő és bizalmi táviratot intézzen.

Mire egyhangulag elhatározatott:

a) hogy a párt úgy közjogi ellenzék, mint a nemzeti párt ellen és a kormány mellett foglal el állást a jövő képviselő választásoknál, és

b) hogy gr. Szapáry Gyulához mint a szabadelvű párt vezéréhez még ez ülésből következő sürgőnyt intézi: „A Torontálmegyei szabadelvű párt mai gyűléséből üdvözli Nagyméltóságodat, mint pártunk vezérét, s úgy Nagyméltóságodnak, mint a vezetése alatt álló kormánynak közhasznú működéséért elismerését, köszönetét s jövőre nézve bizalmát nyilvánítja.“

II. Dr. Szentkláray Jenő indítványozza: a pártgyűlés tekintettel a közelgő képviselő választásokra válaszszon egy elnököt, három alelnököt, egy pénztárnokot és két jegyzőt valamint 500 tagból álló központi választmányt.

Az indítvány elfogadtatván a párt újjászervezését a gyűlés kimondja és egyhangulag megválasztja:

Elnökül: Gr. Csekonits Endre.

Alelnökül: Csávossy Ignác, Kovách Ágoston és Trifunátz Mladen.

Pénztárosul: dr. Kiss János.

Jegyzőkül: Lauka Gusztáv és dr. Brájjer Lajos urakat.

Végre a központi választmány tagjaiul:

Id. Vécsey István	Dr. Klein Mór	Perjatl Antal
Hadfy Döme	Jeszenszky Nándor	Steinitzer Géza
Poroszkay Béla	Szalay József	Franz J. L.
Várady Mihály	Weisz Manó	Oldal Antal
Id. dr. Demkó Pál	Rózsa Ignác	Ormódy Imre
Dr. Stassik Ferencz	Rósa Ferencz	Moesz Károly
Menczer Lipót	Kiss Sándor	Weisz Izsó
Id. Steinbach Antal	Bakalovich Ágoston	Popovits Szilárd
Talapkovies Vazul	Napholez Ágoston	Pohut István
Schäffer Antal	Vudy György	Szathmáry Kálmán
Schwarz Mihály	Kupuszárovc Miklós	Dr. Haidegger Lajos
Panits Lyubomir	Krsztics János	Weiterschan József

Deutsch Zsigmond	Telbisz Alajos	Lingli Márton
Dr. Orsó Mátyás	Jaromisz Ernő	Id. Szabó Mátyás
Stern Lázár	Rónay Ernő	Rózsa Ferencz
Zsíros Lajos	Kaiser Lajos	Szabó Antal
Piukovits János	Simon Mihály	Nagy József
Vécsey Béla	Bayer János	Emberi Ferencz
Telesky Risztó	Pósa József	Zsivkovics Bogdán
Dr. Bogdán Zsivkó	Kasza Pál	Grbies Stevan
Vinczehidi Izsó	Tábory Miksa	Knezevics Isza
Kikindai Ferencz	Zomborán Pavel	Petrovics Vazul
Dús Sándor	Tenner Mór	Nikolajevics Mihály
Budisín Gávra	Ungár Albert	Glogonyacz Porfir
Id. Erdélyan Koszta	Ifj. Telbisz Rátiel	Zsivanov Pera
Winkler József	Dörner Tamás	Stojanovics Jóva
Weszelinov Misa	Kálesz János	Mihajlovich Péter
Vidák Péter	Dörner H. Tamás	Tokody Odón
Draxler Lipót	Scheinthammel Fer.	Anheuer János
Kada Pista	Fregott Miklós	Baumbach Lőrincz
Adamovits Miklós	Rischárd Tamás	Gesceh János
Papik István	Wolf Domokos	Gervinszky György
Lowieser Mihály	Ifj. Beer János	Szerelmi József
Schiller Lipót	Fumor Pál	Czimponieru János
Deutsch Lajos	Pap Simon	Grucsu János
Furiakovics Zsigmond	Jenovay Imre	Tretta György
Gr. Harmoncourt Felix	Stassik János	Botta Jusztin
Szekosan Juon Jozsim	Gr. Karátsonyi Jenő	Stoján Vászta
Negru Lázár	Gyertyánffy János	Pavlovics Sándor
Heim Kristóf	Vadász Kálmán	András Todor
Baderlicza Paja	Linder	Alexa István
Novakov Nova	Török Lajos	Vukinics György
Szuvajdzsin Milán	Jorgovics József	Joanovics Józsa
Dr. Kohn Bernát	Sigmund József	Br. Gudenusz Béla
Ballan Gyorgye	Bujkovszky Gusztáv	Iványi Géza
Nédits Vazul	Istvánffy István	Hausladen Miklós
Perisits Pál	Vogel István	Perinacz Zsiva
Quintus Ferencz	Miuleszku Pál	Gille József
Junker József	Serbán János	Fuchs Kálmán
Fischer István	Br. Lipthay Frigyes	Schäffer Péter
Blaumann Miklós	Szöllösy Lajos	Schwigerath János
Br. Gerliczy Ferencz	Vizskidenszky Gusztáv	Czibu Juon
Tallián Jenő	Thesz János	Milenkovics Mátyás
Schulpe Vilmos	Novák Károly	Grosz János
Burger István	Meininger János	Glavan Simon
Katona Antal	Mayer Fülöp	Weckerle Pál
Frankl Vilmos	Fizesán András	Petrov Koszta
Bakos Sándor	Schmidt Antal	Nikolin Jován
Bagáry Pál	Stefán Miklós	Nikolin Tácsa
Id. Zsíros Lajos	Putnik Mihály	Köller Ottó
Lederer Arthur	Csonka Gavrilla	Br. Nikolics Feodor
Id. Kozenkay Béla	Fridrich Miklós	Jankulov Acza
Orosz Mátyás	Anton Péter	Kityeszku Jovan
Dr. Tószögi Aladár	Knezevits Mirkó	Sévics Sándor
Gr. Karátsonyi Aladár	Ferch József	Pohl József
Pulay Román	Volk Heinrich	Dragutinovics János
Rankovits Svetozár	Czigler Kristóf	Br. Nikolics Mihály
Steingaszner Kálmán	Krámer Kristóf	Lazárovics István
Dr. Szentkláray Jenő	Kleitsch János	Urzuleszku Gruja
Szekulics István	Wilhelm Adám	Mitro András
Papik István	Kafka József	Právda János
Nikolics György	Gábor Ferencz	Körmöczy N.
Rankovits István	Teffert Gáspár	Eremits Paja
Bischitz János	Bayer Alajos	Bedő
Theodorovits Milán	Vlachovits György	Krémer
Kerla Péter	Rajkovits György	Nagy István
Siprák László	Thóresz Jakab	Jeckelfalusy Zoltán
Mayering Károly	Baumhóf János	Szentiványi Zoltán
Jasper Mihály	Steyer Márton	Lengenfelder János
Wagner Mátyás	Schwarz János	Budai István
Wosching György	Szladek János	Szubits Jóva
Barth Károly	Bokmüller János	Oprea Alexa
Szarvas Mihály	Weismüller Henrik	Srbu Simon
Hamm János	Kronbauer Péter	Puju Fülöp
Horthy József	Funk Henrik	Anyos Lajos
Nigrinyi Károly	Fohsz György	Gyertyánffy János
Schur Fülöp	Radoszew Szovra	Miczger Mihály
Krsztics Iván	Zsivanov Szima	Kredatusz Gusztáv
Petkó Tódor	Misics János	Avender
Ifj. Dániel Pál	Voltraner Antal	Neurohr Károly
Albu Paja	Gille Ferencz	Csávossy Ignác
Lászlóffy László	Schwarz Péter	Winkler Ignác
Rottinger Adám	Mészáros Mátyás	Kreichtum Venczel
Patrubány Guidó	Arzfalvi Gyula	Sáhner János
Paszku Sámuel	Kiss Sándor	Drágosi Antal
Bakics Zsiva	Körtélyi József	Riegler György
Simonsich Géza	Misics Milivoj	Tapavicza János
Dr. Kuhn Lajos	Omajev Milan	Tannó Antal
Halik Tivadar	Joanovics György	Németh Bálint
Petrovits Svetozár	Raics Jefta	Gyuricsin Láza
Jurkovits Ottomár	Raics Tósa	Szúvics Gyóka
Schwarze Eberhardt	Mesterovits Sándor	Ankner Antal
Martinovich János	Hoffmann János	Petrov
Albu Simon	Palanaczky Sándor	Kojits Döme
Khiri Péter	Grünwald József	Molnár Sándor
Röhrich Jakab	Borbély József	Knezevits János

Mattanovics Mátá	Treisz Márton	Nemes József
Baruschák Lára	Gesztessy János	Jancsov tanító
Illievics Sándor	Hetyey Kálmán	Biró György
Mattanovics Jankicza	Dr. Ferch Ödön	Zei Rezső
Ronkovics Gyula	Aragyán Györgye	Zsablyai József
Mihajlovics	Szerelmi László	Zsivánovics Vazul
Milicz Józsa	Pozójevits Adám	Zságer Iván
Berecz Árpád	Csolákovics Gergely	Lamptás Pánta
Szúbits N.	Uzbasics Frigyes	Ores János
Fendler Károly	Hosztinszky Károly	Stern
Kausch Mihály	Maletics Obrád	Gunyeszko
Moll József	id. Rothsching János	Herrmann
Sámson Mátyás	Jánosev Spanoje	Bernhard
Damjanov Jakab	Röser Adám	Flanyák György
Weismüller Mátyás	Kisfaludy Péter	Poneri József
Mijájev Száva	Russ János	Fux Péter
Gigics Mátá	Hónig Péter	Hützer József
Nenátov Tósa	Mixits Vincze	Popeszku Döme
Todosin Jozsa	Wagner Nándor	Debelyán Jefta
Dovádov Szóvra	Szekeres Kálmán	Véber Ernő
Reiter Leonhard	Steingaszner Emil	Martinovics Vikentia
Szoboszlai János	Miskofszky Péter	Máksza Lázár
Deutsch Lipót	Adám Mátyás	Novák Henrik
Wuchetich Endre	Dr. Dellimanics Lajos	Krumenaker György
Arnovlyevics Pál	Lautschlager A.	Petrovics Athanász
Gagyam Péra	Toth Ferencz	Wagner Ferencz
Tauszig Izidor	Baar József	Bartmann Adolf
Brones Gyula	Horváth Károly	Dr. Kulm Péter
Dr. Szőke Károly	Dr. Engelsz János	Bolgarics Péter
Mihalkovics Lajos	Löffler Ferencz	Petrovics Mihály
Sira Károly	Jaksics Jován	Stojnov Miklós
Demkó Ferencz	Cretier Adolf	Mihajlov Joszím
Werth Adám	Krepsz József	Bartolomei Aron
Strumf Jakab	Kriszt Frigyes	Popovics György
Meng József	Eiler János	Jahraus Lajos
Wiume Ferencz	Neurohr Jakab	Jahraus András
Eusch Mátyás	Fischer Géza	Frindt Nándor
Lapadat Eudochim	Szabó János	Reiser Mihály
Vermeschán Meila	Bogdán Gyula	Kittelberger Mihály
Mesztovics Lyubomir	Vogel István	Omböli István
Berkovics István	Mirleszku Pál	Kálmán János
Novakovics Tamás	Serbán János	Steinmetz Fülöp
Nikolajevics István	Suciu János	Militejev Szilárd
Mixics György	Lang Mihály	Kuczsevics Zsivko
Mixics János	Petz Miklós	Keszics Szvetozár
Kanurszky Zsiva	Leblanc Fülöp	Haderspeck János
Petanek Jovan	Weiszmann István	Hég Albert
Toth József	Filiás János	Spibemociu János
Godosev Száva	Zsigmond József	Bujkovszky Gusztáv
Mirkov Lyubomir	Alexics Száva	Paulinyi Sámuel
Erös Antal	Alexics Pál	Alaskovits Döme
Schmidt N.	Militariu Trifun	Wachtl Leo
Kamenszky László	Petkos János	Lebovits Dániel
Feimer Jakab	Gyurisics Lyubomir	Gergelyi László
Merszdorf N.	Lakovics Száva	Linder Ede
Mihelsz N.	Szvirosev Milos	Palanaesky Gyula
Wendeschán Agost	Gyorgyevics Szvetiszl.	Wisatzky István
Babics József	Frity Mátyás	Forster Imre
Bezuk Lajos	Zsegáracz Lukács	Ambrózy Sándor
Schnür Lipót	Szevlárov Tivadar	Tyurtyity Péter

III. Dr. Szentkláray Jenő indítványozza, hogy az egyes választó kerületekbe a helyi pártbizottságok megalakítása és szervezése céljából e gyűlésből küldessenek ki párttagok.

Az indítvány elfogadtatván az egyes választó kerületekbe következő párttagok küldettek ki a helyi pártbizottságok szervezése végett és pedig:

A nagybeeskereki választó kerületbe:

Hadfy Döme
Panits Lyubomir
Schwarez Mihály

A bega-szent-györgyi választó kerületbe:

Pap Simon
Papik István
Schiller Lipót

A párdányi választó kerületbe:

Wuchetich Endre
Fendler Károly
Jenovay Imre
Stassik János

A zichyfalvi választó kerületbe:

Gyertyánffy János
Gr. Karácsony Jenő
Patrubány Guido
Vadász Kálmán

Az ozorai választó kerületbe:

Linder Ede
Török Lajos

A pancsovai választó kerületbe:

Bujkovszky Gusztáv
Jorgovics József
Sigmund József

A török-becsei választó kerületbe:

Gr. Karátsonyi Aladár
Predragovics Kristóf
Szentkláray Jenő
Szekulits Stevo
Dr. Tószögi Aladár

A n.-kikindai választó kerületbe:

Trifunátz Mladen
Vinczehidy Izsó
Vlachovits esperes

A nagy-komlósi választó kerületbe:

Miuleszku Pál
Serbán János
Vogel István

A lovrini választó kerületbe:

Fizesán András
Gábor Ferencz
Kafka József
Putnik Mihály
Thesz János
Thöresz Jakab

A nagy-szent-miklósi választó kerületbe:

Dr. Khun Lajos
Petrovics Szvetozár
Simonsics Géza

A török-kanizsai választó kerületbe:

Bakos Sándor
Katona Antal
Tallián Jenő

A zombolyai választó kerületbe:

Gr. Csekonics Endre
Hosztinszky Károly
Röser Ádám
Viszkidenszky Gusztáv

A kiküldött párttagokat felhívja a közgyűlés, miszerint kerületeikben a választási mozgalmakat indítsák meg, hívják egybe alkalmas időben a kerületi párttagokat, hogy a kerületi elnökök bizottságokat megválasszák és egyáltalán szervezkedjenek.

A párt központi választmányát pedig utasítja a pártgyűlés, miszerint magát a megválasztandó kerületi elnökökkel érintkezésbe tevén mindazon intézkedéseket megtegye, melyek a párt érdekében a jövő országgyűlési képviselő választásoknál szükségese és czélszerűeknek mutatkoznak.

Hitelesítette:

Csávossy Ignác.
Kovách Ágoston.
Trifunátz Mladen.

Jegyzette:

Dr. Brájjer Lajos.